verve

5059340347738
5059340347745
5059340347752
5059340373164
5059340373171

V61122_5059340347738_MAND1_2223

EN Safety instructions

CAT. II
This glove will only provide protection against the risks and hazards identified in this instruction manual. The glove tested in accordance with EN ISO 21420:2020 (Protective gloves - General requirements and test methods) and, if applicable, other standards as mentioned in the Use Section of this instruction manual. The levels of performance identified are obtained from tests done according to conditions defined by the applicable standards. The levels of performance declared are only valid for new gloves. Keep gloves away from fire.

EN Product description

Product Name:	Latex coated gardening gloves
Glove Reference:	5059340347738 5059340347745 5059340347752 5059340373164 5059340373171
Sizes available:	7(S) 8(M) 9(L)
Material:	Liner: 87% Polyester, 13% Glass fibre. Coating: 100% Latex.

The levels of performance mentioned are valid for the palm of the glove only. This product contains Natural Rubber Latex which may cause an allergic reaction in certain individuals. If affected, please discontinue use immediately and seek medical advice.

EN Use

EN ISO 21420: 2020 Protective gloves - General requirements and test methods

Dexterity Level of Performance Level 5.
For performance details please see Appendix Fig 01.

EN388:2016+A1:2018:2016 Protective gloves against mechanical risks

2 2 4 2 X
- TDM Cut Resistance
- Puncture Resistance
- Tear Resistance
- Blade Cut Resistance
- Abrasion Resistance

The pictogram above shows that this glove protects against Mechanical Risks as per EN388:2016+A1:2018. The numbers indicate performance level.
0 : indicates that the glove falls below the minimum performance level for the given individual hazard.
X : indicates that the glove has not been submitted to the test or the test method appears not to be suitable for the glove design or material.
For performance details please see Appendix Fig 02.
These gloves are not suitable to be worn when there is a risk of entanglement by the moving parts of machinery.

EN Care & maintenance

Both new and used gloves should be thoroughly inspected before use to ensure no damage is present. The performance characteristics of worn and laundered gloves may vary from those of new gloves.
Store the gloves in a suitable, clean and well-ventilated environment, away from direct sunlight. Gloves and packaging should be disposed of as per local provisions, taking into account recycling of materials if applicable.
Please ensure that hands are clean and dry before donning the gloves.
For removal, avoid contact with any possible contaminates that may be on the gloves.
Glove is not washable.

FR Consignes de sécurité

CAT. II
Ce gant assure une protection uniquement contre les risques et les dangers identifiés dans le présent manuel d'instructions. Gant testé conformément aux Exigences générales et méthodes d'essai et, le cas échéant, aux autres normes mentionnées dans la section Utilisation du présent manuel d'instructions. Les niveaux de performance identifiés sont obtenus à partir de tests effectués conformément aux conditions définies par les normes applicables. Les niveaux de performance déclarés ne sont valables que pour des gants neufs.
Conserver les gants à l'abri du feu.

FR Description du produit

Nom du produit :	Gants de jardinage à revêtement latex
Référence des gants :	5059340347738 5059340347745 5059340347752 5059340373164 5059340373171
Tailles disponibles :	7(S) 8(M) 9(L)
Matériau :	Doublure: 87% Polyester, 13% Fibre de verre, Revêtement: 100% Latex

Les niveaux de performances indiqués sont valables uniquement pour la paume du gant.
Ce produit contient du latex de caoutchouc naturel, pouvant provoquer une réaction allergique chez certaines personnes. En cas d'irritation, cesser d'utiliser immédiatement les gants et consulter un médecin.

FR Utilisation

EN ISO 21420: 2020 Gants de protection - Exigences générales et méthodes d'essais

Niveau de dextérité du niveau de performances 5.
Pour de plus amples détails, consulter la Fig 01 de l'Annexe.

EN388:2016+A1:2018:Gants de protection contre les risques mécaniques

2 2 4 2 X
- Résistance aux coupures TDM
- Résistance à la perforation
- Résistance aux déchirures
- Résistance aux coupures par lame
- Résistance à l'abrasion

Le pictogramme ci-dessus indique que ce gant protège contre les risques mécaniques conformément à la norme EN388:2016+A1:2018.
Les numéros indiquent le niveau de performances.
0 : indique que le gant se situe en dessous du niveau de performances minimal pour le risque individuel donné.
X : indique que le gant n'a pas été soumis à l'essai ou que la méthode d'essai ne semble pas être adaptée à la conception ou au matériau du gant.
Pour de plus amples détails, consulter la Fig 02 de l'Annexe.
Ces gants ne conviennent pas en cas de risque de happement par les pièces en mouvement des machines.

FR Entretien et maintenance

Que les gants soient neufs ou usagés, ils doivent être soigneusement inspectés avant utilisation, afin de s'assurer qu'aucun dommage n'est présent. Les caractéristiques de performances des gants usagés et lavés peuvent varier par rapport à des gants neufs.
Entreposer les gants dans un environnement approprié, propre et bien ventilé, à l'abri de la lumière du soleil. Les gants et les emballages doivent être jetés selon les dispositions locales, en prenant en compte le recyclage des matériaux, le cas échéant.
Les mains doivent être propres et sèches avant d'enfiler les gants.
Au moment de retirer les gants, éviter tout contact avec les contaminants susceptibles de se trouver dessus.
Les gants sont non lavables.

PL Instrukcje bezpieczeństwa

KAT. II
Rękawica ta zapewnia ochronę wyłącznie przed zagrożeniami i niebezpieczeństwami określonymi w niniejszej instrukcji. Rękawica przetestowana zgodnie z wymaganiami ogólnymi i metodami badań oraz, jeżeli ma to zastosowanie, z innymi standardami wymienionymi w rozdziale dotyczącym użycia w niniejszej instrukcji. Zidentyfikowane poziomy wydajności pochodzą z badań wykonanych według warunków określonych przez obowiązujące normy. Podane poziomy wydajności są ważne tylko w odniesieniu do nowych rękawic.
Trzymać rękawice z dala od ognia.

PL Opis produktu

Nazwa produktu:	Rękawice ogrodnicze z powłoką lateksową
Numer katalogowy rękawic:	5059340347738 5059340347745 5059340347752 5059340373164 5059340373171
Dostępne rozmiary:	7(S) 8(M) 9(L)
Materiał:	Wkładka: 87% poliester, 13% włókno szklane, Powłoka: 100% lateks

Wymienione poziomy wydajności mają zastosowanie tylko w przypadku strony chwytnej rękawicy.
Ten produkt zawiera naturalną gumę lateksową, która może spowodować reakcję alergiczną u niektórych osób. W takim przypadku należy natychmiast zaprzestać używania jej i udać się do lekarza.

PL Użytkowanie

EN ISO 21420: 2020 Rękawice ochronne – wymagania ogólne i metody badań

Poziom wydajności dotyczący zręczności: 5.
Szczegółowe informacje na temat wydajności można znaleźć w dodatku rys. 01.

EN388:2016+A1:2018: Rękawice chroniące przed zagrożeniami mechanicznymi

2 2 4 2 X
- Odporność na cięcie TDM
- Odporność na przebicie
- Odporność na rozdarcia
- Oporność na cięcie ostrzem
- Odporność na ścieranie

Powyższy piktogram pokazuje, że rękawica chroni przed zagrożeniami mechanicznymi zgodnie z normą EN388:2016+A1:2018.
Liczby wskazują poziom wydajności.
0 : wskazuje, że wydajność rękawicy jest poniżej minimalnego poziomu dla danego zagrożenia.
X : wskazuje, że rękawica nie została przesłana do testu lub metoda badania nie jest odpowiednia dla projektu lub materiału rękawicy.
Szczegółowe informacje na temat wydajności można znaleźć w dodatku rys. 02.
Te rękawice nie nadają się do noszenia, gdy istnieje niebezpieczeństwo pochwycenia przez ruchome części maszyny.

PL Pielęgnacja i utrzymanie

Zarówno nowe, jak i używane rękawice powinny zostać dokładnie sprawdzone przed użyciem pod kątem uszkodzeń. Właściwości wydajnościowe noszonych i pranych rękawic mogą się różnić od właściwości rękawic nowych.
Należy przechowywać rękawice w odpowiednim, czystym i dobrze wentylowanym otoczeniu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego. Rękawice i opakowania powinny być utylizowane zgodnie z lokalnymi przepisami, z uwzględnieniem recyklingu materiałów, jeśli ma to zastosowanie.
Rękawice należy zakładać na suche i czyste ręce.
Zdejmując rękawice, należy unikać kontaktu z ewentualnymi zanieczyszczeniami, które mogą się na nich znajdować.
Rękawica nie nadaje się do prania.

RO Instrucţiuni de siguranţă

CAT. II
Această mănușă oferă protecție doar împotriva riscurilor și pericolelor identificate în acest manual de instrucțiuni. Mănușa a fost testată în conformitate cu Condițiile generale și metodele de testare și, dacă este cazul, cu alte standarde specificate în secțiunea Utilizare a acestui manual de instrucțiuni. Nivelurile de performanță identificate sunt obținute din teste efectuate conform condițiilor definite în standardele aplicabile. Nivelurile de performanță declarate sunt valabile exclusiv pentru mănușile noi.
Păstrați mănușile ferite de foc.

RO Descrierea produsului

Denumire produs:	Mănuși de grădină acoperite cu latex
Cod de referință mănuși:	5059340347738 5059340347745 5059340347752 5059340373164 5059340373171
Mărimi disponibile:	7(S) 8(M) 9(L)
Material:	Căptușeală: Căptușeală: 87% Poliester, 13% Fibră de sticlă; Imersie: 100% Latex

Nivelurile de performanță menționate sunt valabile numai pentru palma mănușii.
Acest produs conține latex din cauciuc natural, care le poate provoca reacții alergice anumitor persoane. Dacă sunteți afectat, întrerupeți imediat utilizarea și consultați un medic.

RO Utilizare

EN ISO 21420: 2020 Mănuşi de protecţie – Condiţii generale şi metode de testare

Nivel de performanță din punct de vedere al dexterității: nivelul 5.
Pentru detalii legate de performanță, a se vedea Anexe, Fig. 01.

EN388:2016+A1:2018: Mănuşi de protecţie împotriva riscurilor mecanice

2 2 4 2 X
- Rezistența la tăiere TDM
- Rezistența la găurire
- Rezistența la rupere
- Rezistența la tăiere cu lamă
- Rezistența la abraziune

Pictograma de mai sus arată că această mănușă protejează împotriva riscurilor mecanice conform EN388:2016+A1:2018.
Numerele indică nivelul de performanță.
0: arată că mănușa se încadrează sub nivelul de performanță minim pentru pericolul specific respectiv.
X: arată că mănușa nu a fost supusă testului sau că metoda de testare pare să nu fie adecvată pentru designul sau materialul mănușii.
Pentru detalii legate de performanță, a se vedea Anexe, Fig. 02.
Aceste mănuși nu sunt adecvate pentru purtare când există un risc de agățare de către piesele mobile ale utilajelor.

RO Îngrijire şi întreţinere

Atât mănușile noi, cât și cele uzate trebuie inspectate cu atenție înainte de utilizare pentru a nu asigura că nu prezintă deteriorări. Caracteristicile de performanță ale mănușilor uzate și spălate pot diferi de cele ale mănușilor noi.
Depozitați mănușile într-un loc corespunzător, curat și bine ventilat, ferit de lumina directă a soarelui. Mănușile și ambalajul trebuie aruncate conform prevederilor locale, luând în considerare reciclarea materialelor, dacă este cazul.
Asigurați-te că mâinile sunt curate și uscate înainte de a pune mănușile.
Când scoți mănușile, evită contactul cu agenții contaminanți care pot exista pe ele.
Mănușa nu se poate spăla.

ES Instrucciones de seguridad

CAT. II
Este guante solo proporciona protección frente a los riesgos y peligros identificados en este manual de instrucciones. El guante se ha probado en conformidad con los Requisitos generales y métodos de prueba y, si procede, con otras normas mencionadas en la sección Uso de este manual de instrucciones. Los niveles de rendimiento identificados se obtienen a partir de las pruebas realizadas según las condiciones definidas por las normas aplicables. Los niveles de rendimiento declarados solo son válidos para guantes nuevos.
Mantenga los guantes alejados del fuego.

ES Descripción del producto

Nombre del producto:	Guantes de jardinería con recubrimiento de látex
Referencia del guante:	5059340347738 5059340347745 5059340347752 5059340373164 5059340373171
Tamaños disponibles:	7(S) 8(M) 9(L)
Material:	Forro: 87% Poliéster, 13% Fibra de vidrio, Recubrimiento: 100% Látex

Los niveles de rendimiento mencionados solo son válidos para la palma del guante.
Este producto contiene látex de caucho natural que puede provocar reacciones alérgicas en determinadas personas. Si se ve afectado, deje de utilizarlo de inmediato y busque asistencia médica.

ES Uso

EN ISO 21420: 2020 Guantes de protección - Requisitos generales y métodos de prueba

Nivel de destreza de rendimiento 5.
Para los detalles de rendimiento, consulte el Apéndice Fig. 01.

EN388:2016+A1:2018: Guantes de protección frente a riesgos mecánicos

2 2 4 2 X
- Resistencia a cortes TDM
- Resistencia a la perforación
- Resistencia a desgarros
- Resistencia a cortes con cuchilla
- Resistencia a la abrasión

El pictograma anterior muestra que este guante protege frente a riesgos mecánicos según la norma EN388:2016+A1:2018.
Los números indican el nivel de rendimiento.
0: indica que el guante se sitúa por debajo del nivel de rendimiento mínimo para un peligro individual concreto.
X: indica que el guante no ha pasado por las pruebas, o que el método de prueba parece no ser el adecuado para el diseño o el material del guante.
Para los detalles de rendimiento, consulte el Apéndice Fig. 02.
Estos guantes no son adecuados para su uso si existe un riesgo de enredos en piezas móviles de maquinaria.

ES Cuidado y Mantenimiento

Los guantes nuevos y usados se deben inspeccionar cuidadosamente antes de su uso para asegurarse de que no presentan daños. Las características de rendimiento de guantes desgastados y blanqueados pueden variar con respecto a las de los guantes nuevos.
Guarde los guantes en un entorno adecuado, limpio y con una ventilación adecuada, lejos de la luz directa del sol. Los guantes y el embalaje deben desecharse de acuerdo con las disposiciones locales, teniendo en cuenta el reciclaje de materiales si procede.
Antes de ponerse los guantes, asegúrese de que tiene las manos limpias y secas.
Al quitárselos, evite tocar cualquier residuo contaminante que pueda haber en ellos.
Los guantes no se pueden lavar.

PT Instruções de segurança

CAT. II
Esta luva fornecerá proteção apenas contra os riscos e perigos identificados neste manual de instruções. A luva foi testada em conformidade com os requisitos gerais e métodos de ensaio e, se aplicável, com outros padrões, como mencionado na seção Utilização deste manual de instruções. Os níveis de desempenho identificados são obtidos a partir de testes feitos de acordo com as condições definidas pelas normas aplicáveis. Os níveis de desempenho especificados são válidos apenas para luvas novas.
Mantenha as luvas afastadas do fogo.

PT Descrição do Produto

Nome do produto:	Luvas de jardinagem revestidas a látex
Referência das luvas:	5059340347738 5059340347745 5059340347752 5059340373164 5059340373171
Tamanhos disponíveis:	7(S) 8(M) 9(L)
Material:	Interior: 87% poliéster, 13% de fibra de vidro, Impregnação: 100% látex

Os níveis de desempenho mencionados são válidos apenas para a palma da luva.
Este produto contém borracha natural látex, o que pode causar uma reação alérgica em certos indivíduos. Se afetado, interrompa imediatamente a utilização e procure assistência médica.

PT Utilização

EN ISO 21420: 2020 Luvas de proteção - Requisitos gerais e métodos de ensaio

Nível de destreza do nível de desempenho 5.
Para mais detalhes de desempenho, consulte a Fig. 01 do Anexo.

EN388:2016+A1:2018: Luvas de proteção contra riscos mecânicos

2 2 4 2 X
- Resistência ao corte TDM
- Resistência a perfurações
- Resistência a rasgões
- Resistência ao corte por lâmina
- Resistência à abrasão

O pictograma acima mostra que esta luva protege contra riscos mecânicos conforme a norma EN388:2016+A1:2018.
Os números indicam o nível de desempenho.
0 : Indica que a luva está abaixo do nível mínimo de desempenho para o risco individual apresentado.
X : Indica que a luva não foi submetida ao teste ou o método de ensaio não parece ser adequado para o design ou material das luvas.
Para mais detalhes de desempenho, consulte a Fig. 02 do Anexo.
Estas luvas não são adequadas para utilização quando existe risco de emaranhamento em peças móveis de máquinas.

PT Cuidados e manutenção

Tanto as luvas novas como as usadas devem ser cuidadosamente inspecionadas antes da sua utilização para garantir que não apresentam danos. As características de desempenho de luvas desgastadas e lavadas podem ser diferentes das características das luvas novas.
Guarde as luvas num ambiente adequado, limpo e bem ventilado, protegido de luz solar direta. As luvas e embalagens devem ser eliminadas de acordo com os regulamentos locais, tendo em conta a reciclagem de materiais, se aplicável.
Certifique-se de que as mãos estão limpas e secas antes de colocar as luvas.
Para a remoção, evite o contacto com possíveis contaminantes que possam estar nas luvas.
As luvas não são laváveis.

TR Güvenlik talimatları

CAT. II
Bu eldiven yalnızca bu kullanma kılavuzunda belirtilen risk ve tehlikelere karşı koruma sağlar. Bu eldiven Genel gereklilikler ve test yöntemleri ve varsa bu kullanma kılavuzunun Kullanım Bölümünde anılan diğer standartlar uyarınca test edilmiştir. Belirtilenen performans seviyeleri geçerli standartlarca tanımlanan koşullara uygun şekilde gerçekleştirilen testlerden elde edilmiştir. Beyan edilen performans seviyeleri yalnızca yeni eldivenler için geçerlidir.
Eldivenleri ateşten uzak tutun.

TR Ürün açıklaması

Ürün Adı:	Lateks kaplamalı bahçe eldiveni
Eldiven Referansı:	5059340347738 5059340347745 5059340347752 5059340373164 5059340373171
Mevcut ölçüler:	7(S) 8(M) 9(L)
Malzeme:	Astar: %87 Polyester, %13 Cam elyaf, Kasarlama: %100 Lateks

Belirtilen performans seviyeleri yalnızca eldivenin avuç içi kısmı için geçerlidir.
Bu ürün bazı kişilerde alerjik reaksiyona yol açabilecek Doğal Kauçuk Lateks içerir. Böyle bir etkiyi görürseniz lütfen kullanımı derhal sonlandırın ve tıbbi yardım alın.

TR Kullanım

EN ISO 21420: 2020 Koruyucu eldivenler - Genel gereklilikler ve test yöntemleri

Performans Seviyesi 5 Hareket Kabiliyeti Seviyesi.
Performans detayları için lütfen Ek Şekil 01'e bakın.

EN388:2016+A1:2018: Mekanik risklere karşı koruyucu eldivenler

2 2 4 2 X
- TDM Kesilme Direnci
- Delinme Direnci
- Yırtılma Direnci
- Bıçakla Kesilme Direnci
- Aşınma Direnci

Yukandaki piktogram bu eldivenin EN388:2016+A1:2018 standardına uygun olarak Mekanik Risklere karşı koruma sağladığını göstermektedir.
Sayılar performans seviyesini belirtir.
0: Eldivenin belli bir kişisel tehlike için minimum performans seviyesinin altında olduğunu belirtir.
X: Eldivenin teste tabi tutulmadığını veya test yönteminin eldiven tasarımı ya da malzemesi için uygun görünmediğini belirtir.
Performans detayları için lütfen Ek Şekil 02'ye bakın.
Makinelerin hareketli parçalarına takılma riski bulunduğunda bu eldivenlerin kullanılması uygun değildir.

Appendix / Anexe / Załącznik / Anexa / Apéndice / Anexo / Ek

Fig 01 Fig. 01 Rys. 01 Fig. 01 Fig. 01 Fig. 01 Şekil 01
Table 1.1 Tableau 1.1 Tabela 1.1 Tabelul 1.1 Tabla 1.1 Tabela 1.1
Tablo 1.1

Levels of performance – finger dexterity test Niveaux de performances - Test de dextérité des doigts Poziomy wydajności – test zręczności palców Niveluri de performanță – testul dexterității degetelor Niveles de rendimiento - Prueba de destreza con los dedos Níveis de desempenho - teste de destreza dos dedos Performans seviyeleri – parmak hareket kabiliyeti testi

Level of performance / Niveau de performances / Poziom wydajności / Nivel de performanță / Nivel de rendimiento / Nível de desempenho / Performans seviyesi	Smallest diameter of pin fulfilling test conditions mm / Plus petit diamètre de la tige remplissant les conditions d'essai, mm / Najmniejsza średnica sworznia w milimetrach spełniająca warunki testu / Cel mai mic diametru al acului care îndeplinește condițiile testului, mm / Diámetro más pequeño de cumpliendo las condiciones de prueba mm / Menor diâmetro dos pinos que cumpra as condições do ensaio em mm / En küçük pim yerleştirme çapı test koşulları mm
1	11
2	9.5
3	8
4	6.5
5	5

Fig 02 Fig. 02 Rys. 02 Fig. 02 Fig. 02 Fig. 02 Şekil 02
Table 2.1 Tableau 2.1 Tabela 2.1 Tabelul 2.1 Tabla 2.1 Tabela 2.1
Tablo 2.1

Levels of performance Niveaux de performances Poziomy wydajności Niveluri de performanță Niveles de rendimiento Níveis de desempenho Performans seviyeleri

Test / Test / Test / Test / Test / Prueba / Teste / Test	Level / Niveau / Poziom / Nivelul / Nivel / Nível / Seviye				
	1	2	3	4	5
Abrasion resistance (number of rubs) / Résistance à l'abrasion (nombre de frottements) / Odporność na ścieranie (liczba potarć) / Rezistența la abraziune (număr de frecări) / Resistencia a la abrasión (número de frotamientos) / Resistência à abrasão (número de fricções) / Aşınma direnci (sürtme sayısı)	100	500	2000	8000	-
Coupe test: Blade cut resistance (index) / Essai de coupure : résistance aux coupures par lame (index) / Test odporności na cięcie: Oporność na cięcie ostrzem (indeks) / Test de tăiere: Rezistența la tăierea cu lamă (indice) / Prueba de corte: Resistencia a cortes con cuchilla (índice) / Teste de corte: Resistência ao corte por lâmina (índice) / Kesme testi: Bıçakla kesilme direnci (katsayı)	1,2	2,5	5,0	10,0	20,0
Tear resistance (N) / Résistance aux déchirures (N) / Odporność na rozdarcia (N) / Rezistența la rupere (N) / Resistencia al rasgado (N) / Resistência a rasgões (N) / Yırtılma direnci (N)	10	25	50	75	-
Puncture resistance (N) / Résistance à la perforation (N) / Oporność na przebicie (N) / Rezistența la găurire (N) / Resistencia a la perforación (N) / Resistência a perfurações (N) / Delinme direnci (N)	20	60	100	150	-

Table 2.2 Tableau 2.2 Tabela 2.2 Tabelul 2.2 Tabla 2.2 Tabela 2.2
Tablo 2.2

Levels of performance for TDM: cut resistance test Niveaux de performances pour TDM : test de résistance aux coupures Poziomy wydajności TDM: test odporności na cięcie Niveluri de performanță pentru TDM: testul rezistenței la tăiere Niveles de rendimiento para TDM: prueba de resistencia de corte Níveis de desempenho para TDM: teste de resistência ao corte TDM için performans seviyeleri: kesilme direnci testi

Level / Niveau / Poziom / Nivelul / Nivel / Nível / Seviye	A	B	C	D	E	F
TDM: cut resistance (N) / TDM : résistance aux coupures (N) / TDM: oporność na cięcie (N) / TDM: rezistența la tăiere (N) / TDM: resistencia a cortes (N) / TDM: Resistência ao corte (N) / TDM: kesilme direnci (N)	2	5	10	15	22	30

quefairedemesdechets.fr

Manufacturer • Fabricant • Producent Producător • Fabricante:
UK Manufacturer:
Kingfisher International Products Limited, 3 Sheldon Square, London, W2 6PX, United Kingdom

EU Manufacturer:
Kingfisher International Products B.V.
Rapenburgerstraat 175E
1011 VM Amsterdam
The Netherlands
www.kingfisher.com/products

EN www.diy.com
www.screwfix.com
www.screwfix.ie

To view instruction manuals online, visit www.kingfisher.com/products

FR www.castorama.fr
www.bricodepot.fr

Pour consulter les manuels d'instructions en ligne, rendez-vous sur le site www.kingfisher.com/products

PL www.castorama.pl

Aby zapoznać się z instrukcją obsługi online, odwiedź stronę www.kingfisher.com/products

RO www.bricodepot.ro

Pentru a consulta manualele de instrucțiuni online, vizitați www.kingfisher.com/products

ES www.bricodepot.es

Para consultar los manuales de instrucciones en línea, visite www.kingfisher.com/products

PT www.bricodepot.pt

Para consultar manuais de instruções online, visite www.kingfisher.com/products

TR **İthalatçı Firma:**

KOÇTAŞ YAPI MARKETLERİ TİC. A.Ş.
Taşdelen Mah. Sırrı Çelik Bulvarı No:5
34788 Taşdelen/Çekmeköy/İSTANBUL
Tel: +90 216 4300300
Faks: +90 216 4844313
www.koctas.com.tr

Kullanım kılavuzuna internet üzerinden ulaşmak için www.kingfisher.com/products adresini ziyaret edin

Yetkili servis istasyonları ve yedek parça temini için aşağıda yer alan Koçtaş Müşteri Hattı ve Koçtaş Genel Müdürlük irtibat bilgilerinden faydalanınız.

KOÇTAŞ MÜŞTERİ HİZMETLERİ
0850 209 50 50